

Dawn Bowden AS  
Dirprwy Weinidog y Celfyddydau, Chwaraeon a  
Thwristiaeth  
Llywodraeth Cymru

16 Ionawr 2024

## **National Theatre Wales**

Annwyl Dawn

Ysgrifennaf atoch ynglŷn ag Adolygiad Buddsoddi diweddar Cyngor Celfyddydau Cymru ac effaith hwn ar National Theatre Wales. Yn ein cyfarfod ar 11 Ionawr 2024, ystyriodd ein Pwyllgor [sawl eitem o ohebiaeth](#) am y broses adolygu, am apêl National Theatre Wales, ac am y canlyniadau dilynol.

Fel y gwyddoch, sefydlwyd National Theatre Wales yn sgil y Rhaglen Lywodraethu Cymru'n Un yn ystod y Trydydd Cynulliad, fel rhan o addewid y llywodraeth i sefydlu theatr genedlaethol Saesneg ei hiaith. Yn ystod ei oes, mae wedi darparu rhai gweithiau cofiadwy a gafodd glod y beirniaid, gan gynnwys "The Passion" ym Mhort Talbot yn 2011, a "City of the Unexpected" gan Roald Dahl yng Nghaerdydd yn 2016.

Cododd yr ohebiaeth a ystyriwyd gennym nifer o bryderon gyda ni ynghylch sut y mae Cyngor Celfyddydau Cymru wedi gweithredu'r Adolygiad Buddsoddi, a'r broses apelio ddilynol.

Rydym ninnau hefyd yn pryderu y gallai terfynu cyllid National Theatre Wales yn gyfan gwbl, ac yn gyflym, cyn i adolygiad Cyngor y Celfyddydau o theatr Saesneg gael ei gynnal, arwain at niwed hirdymor i'r sector. Gallai hyn yn ei dro arwain at fod cynlluniau newydd Cyngor y Celfyddydau ar gyfer y sector gryn dipyn yn anos i'w gweithredu. Rydym hefyd yn pryderu y gallai diwedd mor sydyn i'r cyllid arwain at gollu eiddo deallusol, adnoddau ffisegol a pherfformiadau arfaethedig yn y dyfodol, er bod miliynau sylweddol o arian cyhoeddus eisoes wedi'u buddsoddi yn National Theatre Wales.



Gyda hynny mewn golwg, byddwn yn ddiolchgar pe gallwn gael rhagor o wybodaeth gennych am y materion isod.

Yn benodol, a oes modd i chi roi gwybod i ni, a ydych chi neu unrhyw un o'ch swyddogion wedi ystyried, ac wedi cael sicrwydd, bod yr adolygiad buddsoddi a'r broses apelio a gynhaliwyd gan Gyngor y Celfyddydau yn deg ac yn briodol? Os felly, byddem yn croesawu cael amlinelliad o'r ystyriaethau ynglŷn â hyn.

Ymhellach, ac o ystyried fod y penderfyniad wedi'i wneud i ddod â chyllid National Theatre Wales i ben ym mis Ebrill 2024, a ydych chi, neu unrhyw un o'ch swyddogion, wedi ystyried darparu cyllid interim i National Theatre Wales? Hynny yw, naill ai fel cyllid craidd ar gyfer y sefydliad, neu fel cyllid cynhyrchu, i alluogi gwaith theatraidd Saesneg sydd wedi'i gynllunio i ddigwydd, a hynny cyn adolygiad arfaethedig Cyngor y Celfyddydau o theatr Saesneg. Os felly, unwaith eto, byddem yn croesawu cael amlinelliad o'r ystyriaethau sydd wedi bod yn ymwneud â hyn.

Byddwn yn ddiolchgar pe gallech ystyried y mater hwn ar fyrder a byddwn yn fwy na bodlon i drefnu cyfarfod i drafod hyn ymhellach.

Yn gywir,



**Delyth Jewell AS**  
**Cadeirydd y Pwyllgor**

Croesewir gohebiaeth yn Gymraeg neu Saesneg.

We welcome correspondence in Welsh or English.